

**AppleCare+ para Apple TV**  
**AppleCare+ para Apple Watch**  
**AppleCare+ para Audífonos**  
**AppleCare+ para HomePod**  
**AppleCare+ para iPad**  
**AppleCare+ para iPhone**  
**AppleCare+ para iPod**

## **Cómo los derechos del consumidor afectan a este plan**

LOS BENEFICIOS CONFERIDOS POR ESTE PLAN SON ADICIONALES A TODOS LOS DERECHOS Y MEDIDAS COMPENSATORIAS ESTIPULADOS POR LAS LEYES Y REGULACIONES DE PROTECCIÓN AL CONSUMIDOR. CON ESTE PLAN NO SE PERJUDICARÁN LOS DERECHOS CONCEDIDOS POR LA LEY APLICABLE DE PROTECCIÓN AL CONSUMIDOR, INCLUIDO EL DERECHO A RECIBIR MEDIDAS COMPENSATORIAS SEGÚN LAS LEYES DEL DERECHO DE GARANTÍA Y SOLICITAR UNA INDEMNIZACIÓN EN CASO DE QUE APPLE INCUMPLA CUALQUIERA DE SUS OBLIGACIONES CONTRACTUALES.

### **1. El Plan**

Mediante este contrato (el “Plan”) se regulan los servicios que proporciona Apple bajo los planes mencionados anteriormente y abarca los términos de este documento, su Confirmación del Plan (“Confirmación del Plan”) y el recibo de venta original de su Plan. La Confirmación del Plan se le proporcionará en el momento de la compra, o bien se le enviará de forma automática con posterioridad. Si adquirió el Plan en Apple, puede obtener una copia de su Confirmación del Plan en [mysupport.apple.com/products](https://mysupport.apple.com/products).

Todos los beneficios incluidos en este Plan son adicionales a sus derechos según las leyes aplicables, la garantía de hardware del fabricante y cualquier tipo de soporte técnico sin costo. Los términos del Plan se aplican del mismo modo independientemente de que lo haya abonado en un pago (“Plan de Pago Único”) o en pagos mensuales (“Plan de Pago Mensual”), a menos que se indique lo contrario.

El Plan cubre los siguientes equipos (en conjunto, “Equipo Cubierto”): (i) los AirPods, el Apple TV, el Apple Watch, el dispositivo Beats, el HomePod, el iPad (incluidos un Apple Pencil y/o un Apple Pencil Pro, y/o un teclado para iPad de marca Apple para usar con el iPad cubierto, en adelante “Dispositivos de Entrada del iPad”), el iPhone o el iPod incluidos en su Confirmación del Plan (“Dispositivo Cubierto”), y (ii) los accesorios incluidos en el empaque original de su Dispositivo Cubierto. El Equipo Cubierto debe haber sido comprado o alquilado como nuevo a Apple o a un Distribuidor Autorizado de Apple. Cuando la propiedad legal del Equipo Cubierto haya sido transferida a usted, el Plan debe haber sido transferido a usted de acuerdo con la Sección 9. El Equipo Cubierto incluye cualquier producto de reemplazo que le proporcione Apple en virtud de las Secciones 2.1 y/o 2.3 de este Plan.

La cobertura comienza en la fecha en que compra el Plan y permanece vigente, a menos que la cancele, hasta la fecha especificada en su Confirmación del Plan (la “Vigencia del Plan”).

Puede encontrar el precio del Plan en el recibo de venta original proporcionado por Apple o el vendedor al cual se le haya comprado el Plan (un “Distribuidor”).

## **2. Productos y servicios cubiertos**

### 2.1 Servicios de hardware para defectos o batería agotada (“Servicio de Hardware”)

Se provee el Servicio de Hardware si durante la Vigencia del Plan envía un reclamo válido en el cual notifica a Apple que se produjo un defecto en los materiales y la mano de obra en el Equipo Cubierto o que, en relación con el Equipo Cubierto que usa una batería integrada recargable, la capacidad de la batería del Dispositivo Cubierto de mantener una carga eléctrica se redujo a menos del ochenta por ciento (80%) respecto a sus especificaciones originales. Consulte la Sección 2.3 para obtener más información sobre el cumplimiento del Servicio de Hardware.

**Las exclusiones de la cobertura del Servicio de Hardware según este plan se aplican como se describe en la Sección 3.**

### 2.2 Servicios por Daño Accidental por Manipulación (“Servicio por DAM”)

El Servicio por DAM se proporciona si durante la Vigencia del Plan envía un reclamo válido en el que notifique a Apple que el Dispositivo Cubierto presentó una falla debido a un daño accidental por manipulación como resultado de un evento externo inesperado e involuntario (como caídas y daños causados por contacto con líquidos) (“DAM”). El daño debe afectar el funcionamiento del Equipo Cubierto. Consulte la Sección 2.3 para obtener más información sobre el cumplimiento del Servicio por DAM.

**Las exclusiones de la cobertura del Servicio por DAM en virtud de este plan se aplican según se describe a continuación, en la Sección 3.**

### 2.3 Cumplimiento de la cobertura del Servicio de Hardware y del Servicios por DAM

Si durante la Vigencia del Plan presenta un reclamo válido por el Servicio de Hardware o por el Servicio por DAM, Apple, a su discreción: (i) reparará el defecto con piezas nuevas o piezas originales de Apple previamente usadas que fueron probadas y cumplieron los requisitos de funcionamiento de Apple, o (ii) cambiará el Equipo Cubierto por un producto de reemplazo que sea nuevo o esté compuesto por piezas originales de Apple nuevas y/o previamente usadas que fueron probadas y cumplieron los requisitos de funcionamiento de Apple.

Si la reparación o el reemplazo según (i) y (ii) no es posible o no está disponible, la Aseguradora le reembolsará con un crédito de Apple Store, una Apple Gift Card o en efectivo por un importe igual al precio de venta actual de Apple del Dispositivo Cubierto (o, si Apple no vende actualmente el modelo del Dispositivo Cubierto, el precio de venta al público al que Apple vendió por última vez el modelo del Dispositivo Cubierto) o la cantidad que se pagó por el Dispositivo Cubierto como se muestra en la prueba de compra original, lo que sea de mayor valor. En caso de que se realice un reembolso, el Dispositivo Cubierto original pasará a ser propiedad de Apple y el Plan se cancelará automáticamente cuando ya no tenga el Dispositivo Cubierto.

El Servicio por DAM está sujeto al pago de la tarifa de servicio que se describe a continuación. Cada Servicio por DAM que recibe es un “Evento de Servicio” sujeto a las tarifas de servicio que se describen a continuación.

Si Apple cambia el Dispositivo Cubierto, todos los productos de reemplazo proporcionados según este Plan tendrán las mismas características o características sustancialmente similares (por ejemplo, un modelo diferente o el mismo modelo en un color diferente, con las características o capacidades tecnológicas iguales o mejoradas) que el Dispositivo Cubierto; o, a elección de Apple, el producto de reemplazo será el mismo o uno más reciente, pero con características o capacidades tecnológicas o funcionales diferentes a las del Dispositivo Cubierto original. Si Apple cambia el Dispositivo Cubierto, el producto original pasará a ser propiedad de Apple, mientras que el producto de reemplazo pasará a ser suyo. Asimismo, la cobertura se mantendrá vigente durante el período restante de la Vigencia del Plan.

Apple puede usar el Dispositivo Cubierto o piezas de reemplazo para el servicio que provengan de un país diferente a aquel de donde provienen el Dispositivo Cubierto o las piezas originales.

**Se aplican exclusiones como se describe a continuación.**

#### 2.4 Tarifas de servicios y Eventos de servicio

**Cada vez que usted recibe servicios por DAM es un “Evento de Servicio”. Usted tiene derecho a recibir un número ilimitado de Eventos de Servicio para su Dispositivo Cubierto mientras el Plan esté activo, hasta la fecha en que lo cancele o lo dé por terminado de otra manera. Las solicitudes de Eventos de Servicio enviadas y recibidas por Apple una vez que el Plan haya sido cancelado o terminado no estarán cubiertas por el Plan.**

**Importante: Consulte la Sección 3 para conocer las exclusiones en la prestación del Servicio por DAM.**

Las siguientes tarifas de servicio se aplican a cada Evento de Servicio:

AirPods:	CLP\$28,000
Apple TV:	CLP\$14,000
Apple Watch (excepto los modelos Ultra, Hermès y Edition):	CLP\$67,000
Apple Watch Ultra:	CLP\$76,000
Apple Watch Edition, Hermès, Hermès Ultra:	CLP\$76,000
Beats:	CLP\$28,000
HomePod:	CLP\$38,000
HomePod mini:	CLP\$14,000
iPad:	
Dispositivos de entrada del iPad:	
Apple Pencil:	CLP\$28,000
Apple Pencil Pro:	CLP\$28,000
Teclado de iPad marca Apple:	CLP\$28,000
Daños Solo en la Pantalla (todos los modelos de iPad Air 11 pulgadas (M2), iPad Air 13 pulgadas (M2), iPad Pro 11 pulgadas (M4) y iPad Pro 13 pulgadas (M4) solamente):	CLP\$28,000
Otros Daños Accidentales (iPad Air de 11 pulgadas [M2], iPad Air 13 pulgadas (M2), iPad Pro 11 pulgadas (M4) y iPad Pro 13 pulgadas (M4)):	CLP\$96,000
Otros Daños Accidentales (todos los demás modelos):	CLP\$47,000
iPhone:	
Daño Solo en la Pantalla:	CLP\$28,000
Daño Solo en el Vidrio Posterior (no disponible para el iPhone SE y los modelos anteriores al iPhone 12):	CLP\$28,000
Otros Daños Accidentales:	CLP\$96,000
iPod:	CLP\$28,000

*\* Las tarifas incluyen impuestos aplicables que quedarán a su cargo.*

El Servicio por DAM para un Dispositivo de Entrada del iPad cuenta como un Evento de Servicio independiente del Servicio por DAM del iPad sujeto a tarifas de evento de servicio independientes, incluso si el iPad y un Dispositivo de Entrada del iPad se dañan al mismo tiempo. El Servicio por DAM para Dispositivos de Entrada del iPad está limitado a un Dispositivo de Entrada del iPad y/o al Dispositivo de Entrada del iPad de reemplazo que Apple le proporcione en virtud de la Sección 2 o de este Plan y que se utilice con su iPad cubierto.

En el caso de todos los reclamos por Daños Solo en la Pantalla del iPad, se aplicará la tarifa de Evento de Servicio por Daños Solo en la Pantalla del iPad indicada anteriormente para el Servicio por DAM. El Dispositivo Cubierto no debe presentar ningún otro daño que no sea el de la pantalla, lo cual incluye, entre otros, la carcasa abollada o doblada. Esto impediría que Apple reemplazara la pantalla del Dispositivo Cubierto. Los Dispositivos Cubiertos que presenten algún otro daño se cobrarán con la tarifa correspondiente a la categoría de Otros Daños Accidentales de iPad en el caso del Servicio por DAM.

Si decide usar el Servicio de Reemplazo Exprés (“ERS”) para un reclamo por Daños Solo en la Pantalla del iPad, el reclamo se cobrará con la tarifa correspondiente a la categoría de Otros Daños Accidentales de iPad.

Las reparaciones de Daños Solo en la Pantalla del iPad están disponibles únicamente para modelos de iPad: iPad Air 11 pulgadas (M2), iPad Air 13 pulgadas (M2), iPad Pro 11 pulgadas (M4), iPad Pro 13 pulgadas (M4).

Los reclamos por Daños Accidentales Solo en la Pantalla del iPad (es decir, reparaciones) y las tarifas de Evento de Servicio solo se aplican a modelos específicos de iPad, según se especifica en la tabla anterior de tarifas de Evento de Servicio.

En el caso de Daño Solo en la Pantalla o el Vidrio Posterior del iPhone, el Dispositivo Cubierto no debe presentar ningún otro daño que no sea el de la pantalla o el vidrio posterior, lo cual incluye, entre otros, la carcasa abollada o doblada. Esto impediría que Apple reemplazara la pantalla o el vidrio posterior del Dispositivo Cubierto. Los Dispositivos Cubiertos que presenten algún otro daño se cobrarán con la tarifa correspondiente a la categoría de Otros Daños Accidentales de iPhone.

En el caso de un iPhone que presente daños en la pantalla y el vidrio posterior, pero ningún otro daño, lo cual incluye, entre otros, la carcasa abollada o doblada, que impediría que Apple reemplazara la pantalla y el vidrio posterior del Dispositivo Cubierto, se aplicarán las tarifas de Servicio por DAM para solo la pantalla y solo el vidrio posterior del iPhone. Los Dispositivos Cubiertos que presenten algún otro daño se cobrarán con la tarifa correspondiente a la categoría de Otros Daños Accidentales de iPhone.

Las reparaciones de Daños Solo en el Vidrio Posterior están disponibles únicamente para dispositivos iPhone. Las reparaciones de Daños Solo en el Vidrio Posterior no están disponibles para el iPhone SE ni para los modelos de iPhone anteriores al iPhone 12.

La cobertura por DAM de este Plan es proporcionada por Southbridge Insurance Company (la “Aseguradora”) conforme a una póliza de seguros emitida a Apple. En el caso de la cobertura por DAM, Apple se encargará de los Eventos de Servicio conforme a lo establecido en la Sección 2.4 y será su punto de contacto en lo que respecta al Servicio por DAM. Apple cubrirá los costos de dichos Eventos de Servicio si superan la tarifa de servicio.

Tenga en cuenta que, si solicita servicio en virtud de este Plan en otro país que no sea Chile, la tarifa de servicio o las tarifas locales equivalentes se tendrán que pagar en la moneda de ese país y según la tarifa aplicable en ese país. Para obtener más información, visite [apple.com/legal/sales-support/applecare/applecareplus/](https://apple.com/legal/sales-support/applecare/applecareplus/) y seleccione el dispositivo y el lugar específico en el que solicitará el servicio para ver los términos y las tarifas vigentes.

## 2.5 Soporte Técnico

Durante la Vigencia del Plan, Apple le proporcionará acceso prioritario a recursos de soporte técnico telefónicos y basados en la web para el Equipo Cubierto (el “Soporte Técnico”). Su Soporte Técnico comienza a partir del vencimiento del soporte sin costo proporcionado por Apple, que se aplica desde la fecha de compra del Equipo Cubierto. El Soporte Técnico puede incluir ayuda con la instalación, el inicio, la configuración, la solución de problemas y la recuperación (salvo la recuperación de datos), lo que incluye almacenar, recuperar y administrar archivos; interpretar mensajes de error del sistema, y determinar cuándo se requiere servicio de hardware o puede ser aplicable la cobertura por DAM. Apple proporcionará soporte para la versión vigente en ese momento del software compatible y la Versión Principal anterior. A los fines de esta sección, cabe aclarar que el término “Versión Principal” es una versión importante de un software que Apple lanza comercialmente con un formato de número de versión como “1.0” o “2.0” y que no se trata de una versión beta ni preliminar.

El Soporte Técnico de Apple se limita a lo siguiente: (i) el Equipo Cubierto; (ii) el Sistema Operativo (“SO”) de marca Apple y las apps de software de marca Apple o Beats que vienen preinstaladas en el Equipo Cubierto o están diseñadas para funcionar con él (el “Software de Consumo”), y (iii) los problemas de conectividad entre el Equipo Cubierto y una computadora portátil o de escritorio, un televisor compatible u otro dispositivo inalámbrico compatible que cumpla con las especificaciones de conectividad del Equipo Cubierto y ejecute un sistema operativo compatible con el Equipo Cubierto.

**Se aplican exclusiones como se describe a continuación.**

### **3. Productos y servicios no cubiertos**

#### 3.1 Servicio de Hardware y Servicio por DAM

Apple puede restringir el Servicio de Hardware y el Servicio por DAM al país donde se compró originalmente el Equipo Cubierto.

Apple no proporcionará Servicios de Hardware ni Servicios por DAM en los siguientes casos:

- (a) para brindar protección contra el uso y el desgaste normal, o para reparar daños superficiales que no afecten el funcionamiento del Equipo Cubierto;
- (b) para realizar mantenimiento preventivo;
- (c) para reemplazar un Equipo Cubierto perdido o robado;
- (d) para reparar daños que se hayan producido por una conducta imprudente, abusiva, deliberada o intencional, o por cualquier tipo de uso anormal o no previsto por Apple;
- (e) para instalar, extraer o desechar el Equipo Cubierto o el equipo que se le entregó mientras el Equipo Cubierto está en reparación;
- (f) para reparar daños que se hayan producido por un producto que no forma parte del Equipo Cubierto;
- (g) para reparar cualquier tipo de daño del Equipo Cubierto (independientemente de la causa) si alguien que no pertenece a Apple ni es un representante autorizado de Apple lo abrió, reparó, modificó, instaló o alteró;
- (h) para reparar condiciones preexistentes del Equipo Cubierto si usted compró el Plan después de haber comprado el Equipo Cubierto;
- (i) para reparar cualquier tipo de daño en un Equipo Cubierto con el número de serie alterado, pintado o borrado;
- (j) para reparar daños causados por incendios, terremotos, inundaciones u otras causas externas similares;
- (k) para brindar protección contra los daños causados por cualquier guerra civil o extranjera, invasión, rebelión, disturbio, confiscación por parte de las autoridades, mandato de cualquier gobierno, autoridad pública o funcionarios aduaneros;

(l) la pérdida, pérdida de uso, daños, corrupción, imposibilidad de acceder o imposibilidad de manipular cualquier hardware o software electrónico, o sus componentes, que se utilicen para almacenar, procesar, acceder, transmitir o recibir información dentro del Equipo Cubierto como resultado de cualquier causa o pérdida que no sean las pérdidas cubiertas específicamente indicadas en este Plan, incluido cualquier acceso o uso no autorizado de dicho sistema, un ataque de denegación de servicio, o la recepción o transmisión de un código malicioso; o

(m) la pérdida, pérdida de uso, daños, corrupción, imposibilidad de acceder o imposibilidad de manipular datos electrónicos almacenados en el Equipo Cubierto, incluida cualquier pérdida causada por el acceso o el uso no autorizados de dichos datos, un ataque de denegación de servicio o la recepción o transmisión de un código malicioso.

La instalación de piezas de un proveedor independiente podría afectar la cobertura. Como condición para recibir Servicios de Hardware o Servicios por DAM, debe devolver el Equipo Cubierto completo, es decir, con todas las piezas originales o todos los componentes de reemplazo autorizados por Apple. Esta restricción no perjudica sus derechos estipulados en las leyes de protección al consumidor.

### 3.2 Soporte Técnico

Apple no proporcionará Soporte Técnico en los siguientes casos:

(a) para el uso que haga del SO y del Software de Consumo como apps basadas en servidor;

(b) para problemas que puedan solucionarse mediante la actualización del software a la versión vigente en ese momento;

(c) para productos de proveedores independientes o las consecuencias que tengan sobre el funcionamiento del Equipo Cubierto o los problemas de interacción entre estos;

(d) para el uso que haga de una computadora o un SO que no esté relacionado con el Software de Consumo ni con problemas de conectividad con el Equipo Cubierto;

(e) para software que no sea el Software de Consumo;

(f) para cualquier Software de Consumo designado como “beta”, “versión preliminar” o “vista previa de versión”, o una designación similar;

(g) para el daño o la pérdida de cualquier software o dato almacenado o grabado en el Equipo Cubierto (tenga en cuenta que el Plan no cubre la recuperación ni la reinstalación de programas de software ni datos del usuario);

(h) la pérdida, pérdida de uso, daños, corrupción, imposibilidad de acceder o imposibilidad de manipular cualquier hardware o software electrónico, o sus componentes, que se utilicen para almacenar, procesar, acceder, transmitir o recibir información dentro del Equipo Cubierto como resultado de cualquier causa o pérdida que no sean las pérdidas cubiertas específicamente indicadas en este Plan, incluido cualquier acceso o uso no autorizado de dicho sistema, un ataque de denegación de servicio, o la recepción o transmisión de un código malicioso; o

(i) la pérdida, pérdida de uso, daños, corrupción, imposibilidad de acceder o imposibilidad de manipular datos electrónicos almacenados en el Equipo Cubierto, incluida cualquier pérdida causada por el acceso o el uso no autorizados de dichos datos, un ataque de denegación de servicio o la recepción o transmisión de un código malicioso.

## **4. Procedimiento para obtener servicio y soporte técnico**

Para obtener cualquier servicio en virtud de este Plan o Soporte Técnico, llame a Apple al 800-380-230 o acceda a [support.apple.com/es-cl](https://support.apple.com/es-cl).

Debe cumplir con todos los términos y condiciones de este Plan para poder recibir servicio o soporte, incluso con las responsabilidades que se establecen en la Sección 6 a continuación.

## 5. Opciones de servicio

Apple le proporcionará Servicio de Hardware o por DAM mediante una o más de estas opciones:

(a) Servicio del producto llevado por el cliente (carry-in). El servicio del producto llevado por el cliente (carry-in) está disponible para la mayoría de los productos del Equipo Cubierto. Devuelva el Equipo Cubierto a una tienda perteneciente a Apple o a un proveedor de servicios autorizado por Apple (“AASP”) que ofrezca servicio para los productos llevados por los clientes (carry-in). El servicio se realizará en la tienda, o bien la tienda puede enviar el Equipo Cubierto a un establecimiento de servicio de reparación de Apple (“ARS”) para que sea reparado. Usted deberá retirar el Equipo Cubierto de inmediato.

(b) Servicio de envío por correo. El servicio de envío por correo directo se encuentra disponible para la mayoría de los Equipos Cubiertos. Si Apple determina que su Equipo Cubierto cumple los requisitos para recibir el servicio de envío por correo, le enviará documentos de envío de prepago (y, si corresponde, material de empaque). Usted deberá enviar el Equipo Cubierto a un establecimiento de ARS de acuerdo con las instrucciones de Apple. Una vez realizado el servicio, el establecimiento de ARS le devolverá el Equipo Cubierto. Apple pagará el envío hacia y desde su ubicación si sigue todas las instrucciones.

(c) Servicio de Reemplazo Exprés (“ERS”) o servicio de piezas Hazlo tú mismo (“DIY”). El ERS está disponible para algunos Equipos Cubiertos. El servicio de piezas DIY está disponible para un gran número de productos del Equipo Cubierto. Esto le permite reparar su propio Equipo Cubierto. Si Apple requiere la devolución de la pieza o el dispositivo reemplazado, es posible que le exija la autorización de una tarjeta de crédito como garantía del precio minorista del dispositivo o la pieza de reemplazo y los costos de envío aplicables hasta que usted devuelva el dispositivo reemplazado tal como se le indique. Si no puede proporcionar la autorización de una tarjeta de crédito, es posible que el servicio no esté a su disposición. En tal caso, Apple le ofrecerá arreglos alternativos para el servicio. Si no devuelve la pieza o el dispositivo reemplazado como se le indicó o si devuelve una pieza o un dispositivo reemplazado que no reúne los requisitos para el servicio, Apple cargará a su tarjeta de crédito el importe autorizado. Si Apple no requiere que usted devuelva la pieza o el dispositivo reemplazado, le enviará sin cargo una pieza o un dispositivo de reemplazo junto con las instrucciones o los requisitos correspondientes para desechar el elemento reemplazado. Apple no es responsable por ningún costo de mano de obra en el que usted incurra en relación con el ERS o el servicio de piezas DIY.

Puede elegir usar el ERS para Eventos de Servicio por DAM en el caso de Daños Solo en la Pantalla del iPhone, Solo en el Vidrio Posterior del iPhone o en la pantalla y el vidrio posterior del iPhone, pero estos servicios están sujetos a la tarifa de servicio por Otros Daños Accidentales de iPhone que se indica en la tabla de la Sección 2.4, ya que se le proporcionará un Equipo Cubierto de reemplazo.

Puede elegir usar el ERS para reclamos por Daños Solo en la Pantalla del iPad, pero estos estarán sujetos a la tarifa de Evento de Servicio del iPad Air 11 pulgadas (M2), del iPad Air 13 pulgadas (M2), del iPad Pro 11 pulgadas (M4) o del iPad Pro 13 pulgadas (M4) correspondiente a la categoría de Otros Daños de iPad que se indica en la Sección 2.4, ya que se le proporcionará un Equipo Cubierto de reemplazo.

El ERS no está disponible para el iPod.

Apple puede cambiar el método por el cual le proporciona el servicio de reparación o reemplazo, además de los requisitos que debe cumplir el Equipo Cubierto para recibir un método de servicio específico.

El servicio se limitará a las opciones disponibles en el país donde solicite el servicio. Las opciones de servicio, la disponibilidad de las piezas y los tiempos de respuesta pueden variar. Si el servicio no está disponible para el Equipo Cubierto en un país que no es el país de compra, será responsable de todos los cargos de envío y manipulación para facilitar que se realice el servicio en un país donde este se encuentre disponible. Si solicita servicio en un país que no es el país de compra, deberá cumplir con todas las leyes y regulaciones aplicables de importación y exportación, y será responsable de todos los

aranceles aduaneros, IVA o ISBS y otros impuestos y cargos de ventas asociados. En el caso del servicio internacional, Apple podrá reparar o cambiar las piezas por productos y piezas comparables que cumplan con los estándares locales.

## **6. Sus responsabilidades**

Para recibir servicio o soporte técnico en virtud del Plan, usted acepta (i) proporcionar su Número de Acuerdo del Plan y una copia de la prueba de compra original de su Plan; (ii) proporcionar información acerca de los síntomas y las causas de los problemas con el Equipo Cubierto; (iii) responder solicitudes de información necesaria para realizar un diagnóstico o el servicio del Equipo Cubierto; (iv) seguir las instrucciones que Apple le indique; (v) actualizar el software a las versiones publicadas actualmente antes de solicitar el servicio; (vi) hacer un respaldo del software y de los datos almacenados en el Equipo Cubierto.

DURANTE EL SERVICIO DE HARDWARE, APPLE ELIMINARÁ EL CONTENIDO DEL EQUIPO CUBIERTO Y VOLVERÁ A DAR FORMATO A LOS MEDIOS DE ALMACENAMIENTO. Apple le devolverá su Equipo Cubierto o proporcionará un reemplazo tal como estaba originalmente configurado el Equipo Cubierto, sujeto a las actualizaciones correspondientes. Apple puede instalar actualizaciones de SO como parte del servicio de hardware que impedirán que el Equipo Cubierto vuelva a una versión anterior del SO. Las apps de terceros instaladas en el Equipo Cubierto pueden no ser compatibles o no funcionar con el Equipo Cubierto como resultado de la actualización del SO. Usted será responsable de reinstalar todos los demás programas de software, datos y contraseñas.

## **7. Límite de responsabilidad**

EN LA MÁXIMA MEDIDA PERMITIDA POR LA LEY APLICABLE, APPLE, SUS EMPLEADOS Y SUS AGENTES NO TENDRÁN, BAJO NINGUNA CIRCUNSTANCIA, RESPONSABILIDAD ALGUNA ANTE USTED O CUALQUIER PROPIETARIO POSTERIOR DEL EQUIPO CUBIERTO POR LOS DAÑOS INDIRECTOS O RESULTANTES, INCLUIDOS, ENTRE OTROS, LOS COSTOS DE RECUPERACIÓN, REPROGRAMACIÓN O REPRODUCCIÓN DE CUALQUIER PROGRAMA O DATO O CUALQUIER INCUMPLIMIENTO DE MANTENER LA CONFIDENCIALIDAD DE LOS DATOS, CUALQUIER PÉRDIDA DE ACTIVIDAD COMERCIAL, BENEFICIOS, INGRESOS O AHORROS PREVISTOS COMO RESULTADO DE LAS OBLIGACIONES DE APPLE SEGÚN ESTE PLAN. EN LA MÁXIMA MEDIDA PERMITIDA POR LA LEY APLICABLE, EL LÍMITE DE LA RESPONSABILIDAD DE APPLE, SUS EMPLEADOS Y SUS AGENTES ANTE USTED O CUALQUIER PROPIETARIO POSTERIOR EN VIRTUD DE ESTE PLAN NO SUPERARÁ EL PRECIO ORIGINAL PAGADO POR ESTE PLAN. ESPECÍFICAMENTE, APPLE NO GARANTIZA QUE (i) PODRÁ REPARAR O REEMPLAZAR EL EQUIPO CUBIERTO SIN QUE SE PRODUZCAN RIESGOS PARA LOS PROGRAMAS O DATOS, O BIEN LA PÉRDIDA DE ESTOS; (ii) SE MANTENDRÁ LA CONFIDENCIALIDAD DE LOS DATOS; (iii) EL FUNCIONAMIENTO DEL PRODUCTO SERÁ ININTERRUMPIDO O NO PRESENTARÁ ERRORES.

LOS BENEFICIOS CONFERIDOS POR ESTE PLAN SON ADICIONALES A TODOS LOS DERECHOS Y REPARACIONES ESTIPULADOS POR LAS LEYES Y REGULACIONES DE PROTECCIÓN AL CONSUMIDOR. EN LA MEDIDA EN QUE LA RESPONSABILIDAD SEGÚN ESAS LEYES Y REGULACIONES PUEDA SER LIMITADA, LA RESPONSABILIDAD DE APPLE SE LIMITA, A SU DISCRECIÓN EXCLUSIVA, A REEMPLAZAR O REPARAR EL EQUIPO CUBIERTO O SUMINISTRAR EL SERVICIO. EN ALGUNOS ESTADOS O PROVINCIAS NO SE PERMITE LA EXCLUSIÓN NI LA LIMITACIÓN DE DAÑOS INCIDENTALES O RESULTANTES, POR LO QUE ALGUNAS DE LAS LIMITACIONES ANTERIORES PUEDEN NO APLICARSE A SU CASO.

## 8. Cancelación

### 8.1 Derechos de cancelación

Independientemente del tipo de Plan que tenga (excepto en el caso de los Planes de Pago Único adquiridos a través de un Distribuidor), puede cancelarlo en cualquier momento por cualquier motivo con efecto inmediato, y es posible que tenga derecho a recibir un reembolso según lo que se especifica a continuación. Para esto, debe llamar a Apple al 800 380230.

#### (a) Cancelaciones con devolución del Dispositivo Cubierto:

Independientemente del tipo de Plan que tenga, para cancelarlo con la devolución del Dispositivo Cubierto, deberá recurrir al canal de ventas original del Dispositivo Cubierto (ya sea un Distribuidor o Apple). Usted (o la entidad financiera, en el caso de que el Plan fuera financiado) recibirá un reembolso por el importe total del Plan.

#### (b) Cancelación de los Planes comprados a los Distribuidores Autorizados de Apple dentro de los treinta (30) días posteriores a la compra:

Si compró este Plan a un Distribuidor Autorizado de Apple y lo cancela dentro de los treinta (30) días posteriores a la compra del Plan, es posible que deba cancelar el Plan a través del Distribuidor Autorizado de Apple para recibir un reembolso.

#### (c) Todas las demás cancelaciones:

##### (i) Para los Planes de Pago Único:

Para cancelar un Plan de Pago Único, llame a Apple al 800-380-230 o envíe un aviso por escrito con su Número de Acuerdo del Plan y la prueba de compra a AppleCare Administration a Apple Chile Commercial Ltda. ubicada en Cerro El Plomo 5630, Piso 20, Torre 8, Edificio de Las Artes, Las Condes, Santiago, Chile.

Si cancela este Plan de Pago Único en un plazo de treinta (30) días después de la fecha de compra del Plan y pagó la totalidad del Plan, recibirá un reembolso completo.

Si cancela este Plan de Pago Único más de treinta (30) días después de la fecha de compra del Plan y pagó la totalidad del Plan, tendrá derecho a acceder a un reembolso prorrateado en función del porcentaje del tiempo restante de su Plan.

Si ya realizó un reclamo válido en virtud de su Plan, cuando lo cancele, Apple podrá deducir de cualquier reembolso el valor del beneficio que usted recibió, lo que puede dar lugar a que no se le reembolse nada de lo que se le adeude.

Si su Plan de Pago Único se financia mediante un Proveedor de Pago de Planes, comuníquese con Apple o con su proveedor para cancelar el Plan. Apple puede devolver cualquier reembolso adeudado a la entidad financiera que pagó a Apple su Plan. Además, si usted paga el Plan en cuotas y hay atrasos, el Proveedor de Planes de Pago puede solicitarle a Apple que cancele su Plan.

##### (ii) Para los Planes de Pago Mensual:

Para cancelar un Plan de Pago Mensual, puede:

(A) desactivar la próxima renovación de la facturación del Plan de Pago Mensual mediante su plataforma de facturación correspondiente (si la tuviera); o

(B) llamar a su proveedor de facturación (ya sea un Distribuidor o Apple) para cancelar el Plan de Pago Mensual.

A menos que la legislación local aplicable disponga lo contrario, en cualquier caso, la cancelación se pospondrá hasta la medianoche del último día correspondiente al mes en el que se realizó el último pago mensual. El Plan de pago mensual permanecerá vigente hasta el final de ese mes, momento en el que se cancelará y no se proporcionará ningún reembolso por la cancelación. La falta de cualquier pago mensual a tiempo y en su totalidad se considerará una expresión de su intención de cancelar el Plan y no tendrá derecho a recibir el reembolso de ningún pago mensual que haya realizado.

Si un proveedor independiente financia el Plan de Pago Mensual, comuníquese con la entidad financiera para cancelar el Plan. Apple puede devolver cualquier reembolso adeudado a la entidad financiera que pagó a Apple su Plan.

### 8.2 Derechos de cancelación de Apple

A menos que la legislación local aplicable disponga lo contrario, Apple puede cancelar este Plan por fraude o tergiversación sustancial, o si no están disponibles las piezas de servicio para el Equipo Cubierto, por medio de un aviso por escrito con treinta (30) días de anticipación. Si la legislación local lo permite y Apple cancela este Plan por la falta de disponibilidad de las piezas de servicio, usted recibirá un reembolso prorrateado correspondiente al plazo sin vencer del Plan.

### 8.3 Consecuencias de la cancelación

A partir de la fecha efectiva de cancelación, las obligaciones futuras de Apple para con usted según este Plan finalizarán en su totalidad.

## **9. Transferencia de Planes de Pago Único**

Usted puede hacer una transferencia única y permanente de todos sus derechos según el Plan de Pago Único a otra parte, siempre que ocurra lo siguiente: (i) transfiera a la otra parte la prueba de compra original, la Confirmación del Plan, los materiales impresos del Plan y este contrato de servicio; (ii) notifique a Apple de la transferencia mediante el envío de un aviso de transferencia a AppleCare Administration a Apple Chile Commercial Ltda. ubicada en Cerro El Plomo 5630, Piso 20, Torre 8, Edificio de Las Artes, Las Condes, Santiago, Chile; y (iii) la otra parte acepte los términos de este contrato de servicio. Si financió la compra de su Plan, el cesionario debe asumir las obligaciones de pago del cedente y cumplir con ellas. De lo contrario, entrarán en vigencia de forma inmediata las cláusulas de cancelación tal como se especifica en la Sección 8. Al notificar a Apple de la transferencia, deberá proporcionar el Número de Acuerdo del Plan, el número de serie del Equipo Cubierto y el nombre, la dirección, el número de teléfono y la dirección de correo electrónico del nuevo propietario. Los Planes de Pago Mensual no se pueden transferir.

## **10. Términos generales**

(a) Aunque Apple puede subcontratar o ceder el cumplimiento de sus obligaciones a terceros, esto no significa que quedará exento de sus obligaciones para con usted.

(b) Apple no es responsable de incumplimientos ni retrasos en el cumplimiento en virtud del Plan que se deban a acontecimientos fuera del control razonable de Apple.

(c) Usted no tiene la obligación de realizar un mantenimiento preventivo del Equipo Cubierto para recibir servicio en virtud del Plan.

(d) Este Plan se ofrece y es válido únicamente en la República de Chile. Las personas que no tengan la mayoría de edad no pueden comprar este Plan. Este Plan puede no estar disponible en todas las jurisdicciones, y no está disponible en los lugares donde lo prohíbe la ley.

(e) En el cumplimiento de sus obligaciones, Apple puede, a su exclusivo criterio y únicamente a los fines de supervisar la calidad de las respuestas de Apple, grabar una parte o la totalidad de las llamadas entre usted y Apple.

(f) Usted acepta que la información y los datos revelados a Apple según este Plan no son confidenciales ni de su propiedad. Asimismo, usted acepta que Apple recopile y procese datos en su nombre cuando le preste cualquier servicio. Lo anterior puede incluir transferir sus datos a empresas filiales, la Aseguradora o proveedores de servicios de acuerdo con la Política de Privacidad del Cliente de Apple.

(g) Apple cuenta con medidas de seguridad, las cuales deberían proteger sus datos de acceso o revelación no autorizados y de su destrucción ilegal.

**(h) Usted entiende y acepta que al adquirir el Plan, Apple utilizará, procesará, transferirá y protegerá su información de acuerdo con la Política de Privacidad del Cliente de Apple disponible en [apple.com/legal/privacy/es-la/](https://apple.com/legal/privacy/es-la/). Sin perjuicio de lo anterior, usted acepta que Apple, sus filiales o proveedores de servicios puedan utilizar y procesar su nombre, número de serie del dispositivo, información de contacto, historial de reparaciones y otra información personal que nosotros, nuestras filiales o proveedores de servicios recopilen o generen en relación con su Plan, con el fin de lo siguiente: (i) proporcionar y administrar los servicios del Plan y cumplir con este contrato; (ii) garantizar la calidad del servicio; y (iii) comunicarse con usted en relación con su Plan, las transacciones financieras relacionadas y los servicios y el soporte que se prestan en virtud de este contrato. A tales efectos, usted acepta que esto podría incluir la transferencia de sus datos personales entre Apple, sus filiales y proveedores de servicios. Si tiene alguna duda sobre el tratamiento de sus datos personales, póngase en contacto con Apple mediante la página [apple.com/legal/privacy/contact](https://apple.com/legal/privacy/contact). Para ejercer sus derechos y elecciones de privacidad, visite la página de Apple sobre datos y privacidad en [privacy.apple.com](https://privacy.apple.com).**

(i) Los términos del Plan, incluidos el recibo de venta original del Plan y la Confirmación del Plan, prevalecerán sobre cualquier otro término contradictorio, adicional o de otro tipo de cualquier pedido de compra u otro documento, y constituirán el acuerdo completo entre usted y Apple con respecto del Plan.

(j) Apple no tiene la obligación de renovar este Plan. Si Apple efectivamente ofrece renovar el Plan, será Apple quien determine el precio y los términos.

(k) No existe un proceso informal de resolución de controversias disponible en virtud de este Plan.

(l) En este Plan, "Apple" se refiere a **Apple Chile Commercial Ltda.**, una empresa registrada en Chile, con su oficina registrada en Cerro El Plomo 5630, Piso 20, Torre 8, Edificio de Las Artes, Las Condes, Santiago, Chile. Apple es el garante financiero y legal de este Plan. "Beats" se refiere a Beats Electronics LLC (es decir, Beats by Dr. Dre), una subsidiaria de Apple Inc. que crea productos de audio, incluidos ciertos Equipos Cubiertos bajo la marca Beats.

(m) Las leyes de la República de Chile rigen este Plan.

(n) No se considerará que la Aseguradora debe proporcionar cobertura ni que tiene la responsabilidad de pagar ningún reclamo ni proporcionar ningún beneficio en la medida en que la proporción de dicha cobertura, el pago de dicho reclamo o la proporción de dicho beneficio exponga a la Aseguradora, a su empresa matriz o a su principal entidad controladora a cualquier sanción, prohibición o restricción según las resoluciones de las Naciones Unidas o las sanciones comerciales o económicas, las leyes o las regulaciones de la República de Chile, la Unión Europea, el Reino Unido o los Estados Unidos de América.

(o) Es posible que los servicios de soporte técnico según este Plan estén disponibles únicamente en español.

(p) Southbridge Compañía de Seguros Generales S.A. otorga las partes de seguro de este Plan, de acuerdo con los términos, las condiciones y las exclusiones anteriormente mencionados del correspondiente Plan, que se ha emitido de conformidad con las condiciones generales consignadas con el código POL 1 2023 0465, las cuales pueden consultarse directamente en la página web de la Comisión para el Mercado Financiero: [cmfchile.cl/](http://cmfchile.cl/).

(q) El seguro incluido como beneficio del Plan (cobertura por DAM) se otorga sin ningún costo adicional para usted y se emite de conformidad con las disposiciones legales locales. Apple contrata seguros para sus clientes y, por lo tanto, se reserva el derecho a modificar, suspender o rescindir la cobertura de conformidad con las disposiciones de la legislación local en materia de seguros.

### **Números de teléfono**

Consulte [support.apple.com/HT201232](http://support.apple.com/HT201232) para ver los números locales.

\* Los números de teléfono y los horarios de atención pueden variar y están sujetos a cambio. No hay números gratuitos disponibles en todos los países.

052124 AC+ Chile v1.2 - Spanish